Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rothrist	A
CLUB 2	Givisiez	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rothrist	Date / Datum / Date / Data	16.06.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	19:08
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	A55		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	74

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	204124	RÜEGGER	Désirée	
Official scorer / Marqueur	209160	KREBS	Luzia	
Referee 1 / Arbitre 1	207001	BAYARD	Patrice-Martial	
Referee 2 / Arbitre 2	2269	MÜLHAUSER	Franck	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	7	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rothrist

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rothrist

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
22	C	ZIETALA	Martin				202404
TS	A	WERREN	Mika				206214
31	G	SCHNELLMANN	Roger	X	X	X	202227
17	G	LANGE	Simon				204033
86		BRASSER	Patrick				203462
24		BRUNNER	Oliver				206188
25		HUMM	Patrick				211125
27		ESCHELBACH	Jan				208426
18		MOOR	Diego				202259
91		MONTESI	Fabrizio				202191
15		STAMMBACH	Oliver				202217
68		PFRANGER	Roman				206114
66		PFRANGER	Andrin				210084
98		WALSER	Philipp				203125
10		ZIETALA	Ivan				202200
77		ZIETALA	Roman				202756
74		ZWAHLEN	Michel				204452

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	SIEGRIST	Stefan		202389

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:59	66	98	1				
10:12	TS	77	2				
52:55	98		3				
55:11	74	24	4				
57:22	10	68	5				
58:23	74	TS	6				
59:59	22		7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
18:43	18	2	19:55	H
28:37	98	2	29:49	E
35:37	77	2	37:37	B1
40:47	22	2	42:47	G1
59:33	18	2	60:00	V1
TOTAL			10 min	

2 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	BAERISWYL	Alexandre				4026
77	A	SANTORO	Fabiano				2105
29	G	REGLI	Neil	X	X	X	211192
	G						
26		SUNDERMANN	Fabrizio				201571
34		SCHORNOZ	Kellian				213119
81		STEBLER	Alain				2149
44		HAYOZ	Ludovic				218908
88		MENETREY	Alain				202613
12		BORNE	Samuel				207343
92		PAGE	Gilles				201635
70		MOREL	Loïc				206265
11		SPICHER	Jérémie				201378
93		ZANDOVSKIS	Juris				217533

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	RIGOLET	Laurent		2202

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
19:55	TS	44	1				
28:49	34	TS	2				
44:20	93	77	3				
53:24	93	TS	4				
				TOTAL			4
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
30:48	93	2	32:48	D
44:20	77	2	46:20	V2
TOTAL			4 min	